



### Universal Remote Control Contour 8 Device



### Instruction Manual URC1280



- TV**  
Television / HDTV / LCD / LED / Plasma / Projector
- VCR**  
Video Recorder / VCR/DVD Combi
- DVD**  
DVD Player / DVD-R / Blu-ray / DVD Home Cinema / DVD/VCR Combi / DVD/HDD
- SAT** **DVB-T**  
Digital TV Receiver / Satellite Receiver / Set-Top-Box / IPTV / DVB-S / DVB-T / Freeview (UK) / SAT/HDD / Cable Converter / Set-Top-Box / IPTV / DVB-C / Video Accessory like Media Centres / AV Accessories / AV Selectors / Game Console
- AMP** **Hi-Fi**  
Audio / Audio Receiver/Tuner/Amplifier / (DVD) Home Cinema
- MP3**  
MP3 / MP3 Docks



- EN** Requires 2 new AAA Batteries
- DE** Benötigt 2 neue AAA-Batterien
- FR** Fonctionne avec 2 piles AAA neuves
- ES** Requiere 2 pilas AAA nuevas
- PT** Requer 2 pilhas AAA novas
- IT** Richiede 2 nuove pile AAA
- NL** Vereist 2 nieuwe AAA-batterijen
- DA** Kræver 2 nye AAA-batterier
- NO** Kræver 2 nye AAA-batterier
- SV** Kräver 2 nya AAA-batterier
- FI** Vaatii 2 uutta AAA-paristoa
- EL** Απαιτείται με 2 μπαταρίες AAA νέα
- RU** Требуется 2 новые батарейки типа AAA
- TR** 2 yeni AAA Pili gerektirir
- PL** Wymaga 2 baterii AAA nowych
- CZ** Vyžaduje 2 nové AAA baterie
- HU** Szükség van 2 új AAA elem
- SK** Vyžaduje 2 nové AAA batérie
- HR** Zahtjeva 2 nove AAA baterije
- RO** Necesita 2 baterii AAA noi
- BG** Изисква 2 батерии тип AAA



### 1 Code List

Find the four-digit device code for your device (e.g. Aiwa television) in the Code List. Codes are listed by device type and brand name. The most popular code is listed first. If your brand is not listed at all please try the Code Search. Make sure your equipment is switched on. If not switch it on manually.

Brand	Code	Brand	Code
Acer	3830, 3339, 3539, 1800	Canon	1523
Azmic	1800, 1805, 1805, 1805	Canal	2011, 2068
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	2070, 1905, 19
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3428
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3512, 1776, 18
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3517
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3524, 1296, 34
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3527
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3528, 1666
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3529
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3530
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3531
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3532
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3533
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3534
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3535
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3536
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3537
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3538
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3539
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3540
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3541
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3542
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3543
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3544
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3545
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3546
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3547
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3548
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3549
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3550
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3551
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3552
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3553
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3554
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3555
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3556
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3557
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3558
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3559
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3560
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3561
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3562
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3563
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3564
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3565
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3566
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3567
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3568
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3569
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3570
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3571
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3572
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3573
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3574
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3575
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3576
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3577
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3578
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3579
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3580
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3581
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3582
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3583
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3584
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3585
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3586
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3587
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3588
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3589
Azmic	1805, 1805, 1805, 1805	Canal	3590

### 2

Select the device key (e.g. TV key) corresponding to the device you wish to control (e.g. television).

### 3

Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).

(3 sec.) x2

### 4

Enter your four-digit device code using the number keys (e.g. TV - Aiwa code 4542). The red LED lights up twice.

(Aiwa) 4 5 4 2 x2

### 5

Press and release the corresponding key on the original remote, for example Power.

OFF

### ENGLISH Code Set up

- Find the four-digit device code for your device (e.g. Aiwa television) in the Code List. Codes are listed by device type and brand name. The most popular code is listed first. If your brand is not listed at all please try the Code Search. Make sure your equipment is switched on. If not switch it on manually.
- Select the device key (e.g. TV key) corresponding to the device you wish to control (e.g. television).
- Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
- Enter your four-digit device code using the number keys (e.g. TV - Aiwa code 4542). The red LED lights up twice.
- Now, aim the ONE FOR ALL at your device and press POWER. If your device switches off, the ONE FOR ALL REMOTE is ready to operate your device. If it does not switch off your device simply try the next code listed for your brand.

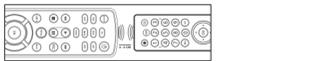
If none of the codes listed for your brand work please try the Code Search. The Code Search may also work if your brand is not listed at all.

### Code Search

- The Search Method allows you to find the code for your device by scanning through all the codes contained in the memory of the ONE FOR ALL. The Search Method may also work if your brand is not listed at all.
- Switch on your television (not on standby).
  - Select the device key (e.g. TV key) corresponding to the device you wish to control (e.g. television).
  - Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
  - Press **9 9 1**. The red LED will blink twice.
  - Next, press **POWER**.
  - Aim the ONE FOR ALL at your television. Now press **CH+** over and over, until your television turns off (everytime you press the CH+ key the ONE FOR ALL will send out a POWER signal from the next code contained in the memory). You may have to press this key many times (up to 150 times) so please be patient.
  - As soon as your television turns off, press the **SETUP** key to store the code.

### Learning (copy)

Your One For All remote control can learn any function from any other working remote control. To do this, firstly make sure you have all your original remote controls to hand, and that they have working batteries in. To learn functions, the original remote should be approximately 3cm from the OFA remote, pointing towards it as shown below:



- Select the corresponding device e.g. TV
- Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
- Press 9 7 5
- Press and release the key you want to learn a function onto (for example the TV Power key) - The red LED will blink continuously.

### ENGLISH

- Press and release the corresponding key on the original remote, for example Power.
- The red LED will blink twice to indicate the key has been learned correctly.
- Repeat steps 4 and 5 for each key you want to learn - remember you can learn from multiple remotes, but only one function per key.
- When you learned all the functions you require, press and hold the **SETUP** key until the red LED blinks twice.

### How to delete a learned function to obtain the original function?

- Select the corresponding device code (e.g. TV).
- Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
- Press 9 7 6.
- Press the key to be deleted (e.g. red key) twice.

### Volume Lock

This feature gives you the possibility to set the Volume (VOL+, VOL- and Mute) to always control a certain device (e.g. tv) independent of which device mode key (SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI or MP3) is selected.

In this example we will set Volume Control (VOL+, VOL- and Mute) to 'tv volume':

- Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
- Press 9 9 3.
- Then press the TV key and the red light will blink twice.

Now you have set the Volume Control to 'tv volume'. The VOL+, VOL- and Mute keys will always control 'tv volume' independent which device mode key (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI or MP3) is selected.

### How to deactivate Volume Control

- Select the device key you wish to deactivate from Volume Control (e.g. HI-FI).
- Press and hold down the **SETUP** key until the red LED underneath the POWER key blinks twice (the red LED will blink once then twice).
- Press 9 9 3.
- Press the VOL(+) key and the red LED will blink four times.

### DEUTSCH Einstellen der Codes

- Ermitteln Sie den Code für Ihr Gerät (z.B. Aiwa Fernsehgerät) in der CodeListe. Die Codes sind nach Gerättyp und Markenname aufgelistet. Die häufigsten Codes sind zuerst aufgeführt. Achten Sie darauf, dass Ihr Gerät eingeschaltet ist (nicht in Standby).
- Wählen Sie die entsprechende Gerätetaste (z.B. TV).
- Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
- Geben Sie den ersten für Ihren Gerätetyp und Ihre Marke aufgeführten Code ein (z.B. TV Aiwa = 4542).
- Richten Sie die ONE FOR ALL auf Ihr Gerät und drücken Sie **POWER (AN/AUS Taste)**. Wenn das Gerät abschaltet, ist die ONE FOR ALL für die Bedienung Ihres Geräts bereit.

Wenn keiner der für Ihre Marke aufgeführten Codes funktioniert versuchen Sie bitte den Code Suchlauf. Der Code Suchlauf ist auch brauchbar, wenn Ihre Marke überhaupt nicht aufgeführt ist.

Um den Code eines anderen Geräts einzurichten, folgen Sie den Anweisungen oben. Drücken Sie nur die entsprechenden Gerätetaste statt TV in Schritt 2.

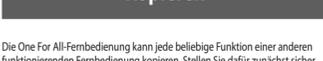
### Code Suchlauf

Mit dem Code Suchlauf können Sie den Code für Ihr Gerät herausfinden, in dem Sie alle Codes durchsuchen, die im Speicher der ONE FOR ALL enthalten sind. Den Code Suchlauf kann auch funktionieren, wenn Ihre Marke überhaupt nicht aufgeführt ist.

- Schalten Sie Ihr Fernsehgerät ein (Standby genügt nicht).
- Wählen Sie die entsprechende Gerätetaste (z.B. TV).
- Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
- Drücken Sie **9 9 1**. Die rote LED blinkt zweimal.
- Drücken Sie dann **POWER**.
- Richten Sie die ONE FOR ALL auf Ihr Fernsehgerät. Drücken Sie dann **CH+** immer wieder, bis das Fernsehgerät abschaltet (jedes Mal, wenn Sie die Taste CH+ drücken, sendet die ONE FOR ALL ein POWER-Signal aus dem nächsten Code im Speicher). Möglicherweise müssen Sie die Taste sehr oft drücken (bis zu 150 Mal); haben Sie also bitte Geduld.
- Wenn Ihr Fernsehgerät ausschaltet, drücken Sie die Taste **SETUP**, um den Code zu speichern.

### Kopieren

Die One For All-Fernbedienung kann jede beliebige Funktion einer anderen funktionierenden Fernbedienung kopieren. Stellen Sie dafür zunächst sicher, dass Sie alle Ihre Originalfernbedienungen zur Hand haben und dass funktionierende Batterien eingesetzt sind. Um Funktionen zu kopieren, muss die Originalfernbedienung etwa 3 cm von der OFA-Fernbedienung entfernt sein und wie unten dargestellt auf sie zeigen:



- Wählen Sie das entsprechende Gerät z.B. TV.
- Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
- Drücken Sie **9 7 5**.
- Drücken und lassen Sie die Taste los, für die eine Funktion kopiert werden soll (z.B. die Ein/Aus-Taste für den Fernseher). Die rote LED blinkt dauerhaft.

### DEUTSCH

- Drücken Sie die entsprechende Taste auf der Originalfernbedienung und lassen Sie sie los, z. B. die Ein/Aus-Taste.
- Die rote LED blinkt zweimal, wodurch angegeben wird, dass die Taste ordnungsgemäß kopiert wurde.
- Wiederholen Sie die Schritte 4 und 5 für jede Taste, die kopiert werden soll. Denken Sie daran, dass von mehreren Fernbedienungen kopiert werden kann, aber nur eine Funktion pro Taste.
- Wenn Sie alle benötigten Funktionen kopiert haben, halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED zweimal blinkt.

Wenn die rote LED bei Schritt 6 einmal lange aufleuchtet, wurde die Funktion nicht richtig kopiert. Versuchen Sie es von Schritt 4 an noch einmal.

Wenn Sie feststellen, dass eine oder mehrere Tasten nach der Einrichtung nicht richtig funktionieren, können Sie den Kopiermodus jederzeit erneut starten, indem Sie den Vorgang von Schritt 1 an wiederholen.

### Wie können Sie die gelernte Funktion löschen und wieder die ursprüngliche Funktion ausführen?

- Wählen Sie das entsprechende Gerät z.B. TV.
- Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
- Drücken Sie 9 7 6.
- Drücken Sie die Taste zum Löschen zweimal.

### Lautstärkesteuerung

Mit dieser Funktion können Sie die Lautstärkesteuerung (lauter, leiser, stumm) so einstellen, dass Sie immer ein bestimmtes Gerät ansteuert (z.B. das Fernsehgerät), unabhängig davon, welcher Gerätemodus (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI oder MP3) ausgewählt ist.

In diesem Beispiel stellen wir die Lautstärkesteuerung (lauter, leiser, stumm) für das Fernsehgerät ein:

- Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
- Drücken Sie 9 9 3.
- Wählen Sie das entsprechende Gerät z.B. TV (die rote LED blinkt zweimal).

Jetzt haben Sie die Lautstärkesteuerung für das Fernsehgerät eingestellt. Unabhängig davon, welcher Gerätemodus ausgewählt ist (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI oder MP3), werden die Tasten zum Erhöhen, Verringern oder Stummschalten der Lautstärke immer das Fernsehgerät ansteuern.

### So entfernen Sie ein Gerät aus der Lautstärkesteuerung

- Wählen Sie die entsprechende Taste für das Gerät, das Sie aus der Lautstärkesteuerung entfernen möchten (z.B. HI-FI).
- Drücken und halten Sie die Taste **SETUP** gedrückt, bis die rote LED unter der POWER-Taste zweimal blinkt (die rote LED blinkt einmal, dann zweimal).
- Drücken Sie 9 9 3.
- Drücken Sie dann die Taste VOL(+), und die rote LED blinkt viermal.

### FRANÇAIS Programmation des codes

- Trouvez le code de votre appareil (p. ex. téléviseur Aiwa) dans la liste des codes. Les codes sont répertoriés par type d'appareil et par nom de marque. Le code le plus courant apparaît en premier. Vérifiez que votre appareil est allumé (et non en veille).
- Appuyez sur la touche **TV** de la ONE FOR ALL pour sélectionner l'appareil que vous souhaitez configurer.
- Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).
- Entrez votre code d'appareil à quatre chiffres avec les touches numériques (p. ex. le code Aiwa 4542). La DEL rouge clignote deux fois pour confirmer l'enregistrement du code.
- Maintenez appuyé la ONE FOR ALL vers votre appareil et appuyez sur **OFF**. Si votre appareil s'éteint, la ONE FOR ALL est prête à l'utiliser. Si les fonctions n'agissent pas correctement, répétez les étapes 1 à 5 en utilisant un autre code répertorié sous votre marque.

Si aucun des codes répertoriés pour votre marque n'actionne votre appareil, OU si votre marque n'est pas listée, essayez la méthode de recherche.

Pour configurer le code pour un autre appareil, suivez les instructions ci-dessus et appuyez sur la touche appropriée de l'appareil au lieu de la TV à l'étape 2.

### Méthode de recherche

La méthode de recherche vous permet de rechercher le code de votre appareil en parcourant tous les codes contenus dans la mémoire de la ONE FOR ALL. La méthode de recherche peut fonctionner même si votre marque n'apparaît pas dans la liste.

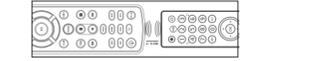
- Allumez votre téléviseur (pas en veille).
- Appuyez sur la touche **TV** de la ONE FOR ALL pour sélectionner l'appareil que vous souhaitez configurer.
- Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).
- Appuyez sur **9 9 1**. La DEL rouge clignote deux fois.
- Appuyez ensuite sur **POWER**.
- Pointez la ONE FOR ALL vers votre téléviseur. Appuyez maintenant à plusieurs reprises sur **Chaine +**, jusqu'à ce que votre téléviseur s'éteigne (à chaque appui sur la touche **Chaine +**, la ONE FOR ALL envoie le signal POWER du code suivant contenu dans la mémoire). Vous pouvez devoir appuyer de nombreuses fois sur cette touche (jusqu'à 150 fois), soyez donc patient.
- Dès que votre téléviseur s'éteint, appuyez sur **SETUP** pour mémoriser le code.

### Pour supprimer un appareil de la Commande du volume

- Sélectionnez la touche correspondant à l'appareil à supprimer de la Commande du volume (ex. HI-FI).
- Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).
- Appuyez sur 9 9 3.
- Appuyez sur la touche Volume (+), la DEL rouge clignote quatre fois.

### Apprentissage

Il est possible de copier n'importe quelle fonction d'une télécommande opérationnelle sur votre télécommande One For All. Pour ce faire, assurez-vous de disposer de toutes les télécommandes d'origine et que celles-ci sont en état de fonctionnement. Pour que les fonctions puissent être copiées, la télécommande d'origine doit se trouver à une distance d'environ 3 cm de la télécommande OFA et être dirigée vers celle-ci (voir illustration ci-dessous).



- Sélectionnez l'appareil correspondant (par exemple, TV).
- Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).

### FRANÇAIS

- Appuyez sur les touches 9 7 5.
- Appuyez brièvement sur le bouton auquel vous souhaitez associer la fonction à copier (par exemple, le bouton d'alimentation). Le voyant rouge clignote alors de manière continue.
- Appuyez brièvement sur le bouton correspondant sur la télécommande d'origine (le bouton d'alimentation, dans notre exemple).
- Le voyant rouge clignote deux fois afin d'indiquer que la copie a été effectuée correctement.
- Appuyez sur la touche **TV** de la ONE FOR ALL pour sélectionner l'appareil que vous souhaitez configurer.
- Enfoncez et maintenez la touche **SETUP** jusqu'à ce que la DEL rouge sous la touche POWER clignote deux fois (la DEL rouge clignote une fois puis deux fois).
- Entrez votre code d'appareil à quatre chiffres avec les touches numériques (p. ex. le code Aiwa 4542). La DEL rouge clignote deux fois pour confirmer l'enregistrement du code.
- Maintenez appuyé la ONE FOR ALL vers votre appareil et appuyez sur **OFF**. Si votre appareil s'éteint, la ONE FOR ALL est prête à l'utiliser. Si les fonctions n'agissent pas

## PORTUGUÊS

## Configuração de código

(Exemplo: configurar o TELECOMANDO ONE FOR ALL para o seu televisor)

- Consulte o código do seu dispositivo (ex. Televisão Aiwa). Na lista de códigos estão listados por tipo e marca da televisão. O código mais conhecido está indicado em primeiro lugar. Certifique-se que a sua televisão está ligada (e não no modo standby).
- Prima a tecla TV no ONE FOR ALL para selecionar o dispositivo que deseja configurar.
- Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla **POWER** pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
- Introduza o seu código de quatro dígitos do dispositivo usando as teclas numéricas (ex. Aiwa código 4542). O LED vermelho piscará duas vezes para confirmar que o código foi guardado.
- Agora, Aponte o ONE FOR ALL para o seu dispositivo e prima **OFF**. Se a sua televisão se apagar, o seu ONE FOR ALL está pronto a operar o seu aparelho. Se o seu dispositivo não responder, repita os passos 1-5 com cada código listado para a sua marca de televisão.

Se nenhum dos códigos listados para a sua marca funcionar com o seu dispositivo, OU se a sua marca não estiver listada, tente o Método de Busca.

Para definir o código para outro dispositivo siga as instruções acima e, no passo 2, prima apenas a tecla do dispositivo adequado, em vez de TV.

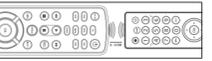
## Método de busca

O Método de Busca permite-lhe descobrir o código para o seu dispositivo equadrilhando por todos os códigos contidos na memória do ONE FOR ALL. O Método de Busca também pode funcionar se a sua marca não estiver listada.

- Certifique-se que a sua televisão está ligada (e não no modo standby).
- Prima a tecla TV no ONE FOR ALL para selecionar o dispositivo que deseja configurar.
- Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla **POWER** pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
- Pressione **9 9 1**. O LED vermelho piscará duas vezes.
- A seguir, pressione **POWER**.
- Aponte o ONE FOR ALL para o seu televisor. Em seguida, pressione Canal + continuamente, até que o seu televisor se desligue (sempre que pressionar a tecla **Canal +** o ONE FOR ALL envia um sinal **POWER** do código seguinte da memória). Talvez tenha de pressionar esta tecla muitas vezes (até 150 vezes), pelo que é necessário ter alguma paciência.
- Quando o seu televisor se desliga, pressione a tecla **SETUP** para guardar o código.

## Programação

Pode programar qualquer função de qualquer outro comando funcional no seu comando One For All. Para o fazer, certifique-se de que tem todos os seus comandos originais à mão e que estes têm pilhas com carga. Para programar as funções, o comando original deve encontrar-se a aproximadamente 3 cm do comando OFA, virado para baixo conforme apresentado abaixo:



- Selecione o dispositivo correspondente, por ex. **TV**.
- Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla **POWER** pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).

## PORTUGUÊS

3. Prima 9 7 5.

- Prima e solte o botão cuja função deseja programar (por exemplo, o botão de alimentação da TV) – O LED vermelho pisca continuamente.
- Prima e solte o botão correspondente no comando original, por exemplo, Alimentação.
- O LED vermelho pisca duas vezes para indicar que o botão foi programado corretamente.
- Repita os passos 4 e 5 para cada botão que pretende programar. Lembre-se que de pode programar a partir de vários comandos mas só pode programar uma função por botão.
- Quando tiver programado todas as funções de que precisa, mantenha o botão **SETUP** pressionado até que o LED vermelho pisque duas vezes.
- Se o LED vermelho pisca lentamente no passo 6, a função não foi programada corretamente. Volte a tentar a partir do passo 4.
- Se perceber que um ou mais botões não funcionam corretamente após a configuração, pode voltar a entrar no modo de programação a qualquer altura repetindo o processo a partir do passo 1.

■ **Como eliminar uma função transferida para recuperar a função original?**

- Selecione o modo de dispositivo correspondente (por ex. **TV**).
- Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla **POWER** pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
- Prima 9 7 6.
- Prima a tecla que pretende eliminar (por ex., a tecla vermelha) duas vezes.

## Controlo de volume

Esta característica dá a possibilidade de definir o Volume (VOL+, VOL- e Mute) para controlar sempre um determinado dispositivo (por ex., tv), independentemente da tecla de modo do dispositivo (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI ou MP3) que for seleccionada.

■ **Neste exemplo, vamos definir o Controlo de Volume (VOL+, VOL- e Mute) para "Volume de tv":**

- Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla **POWER** pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
- Prima 9 9 3.
- Depois prima a tecla TV e a luz vermelha piscará quatro vezes.

Agora defina o Controlo de Volume para "volume de tv". As teclas VOL+, VOL- e Mute controlarão sempre um o "volume tv", independentemente de outras teclas de modos de dispositivo (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI ou MP3) seleccionadas.

■ **Como remover um dispositivo do Controlo de Volume**

- Selecione a tecla do dispositivo que pretende desactivar do Controlo de Volume (es. HI-FI).
- Pressione e mantenha pressionada a tecla **SETUP** até que o LED vermelho localizado abaixo da tecla **POWER** pisque duas vezes (o LED vermelho pisca uma vez e depois duas vezes).
- Prima 9 9 3.
- Depois prima a tecla Volume (+) e a luz vermelha piscará quatro vezes.

## ITALIANO

## Configurazione codice

(esempio: per configurare il TELECOMANDO ONE FOR ALL per un televisore)

- Trovare il codice per il proprio dispositivo (es. televisore Aiwa) nell'elenco dei codici. I codici sono elencati per tipo di apparecchio e nome del marchio. Il codice più conosciuto è indicato per primo. Verificare che il proprio apparecchio sia acceso (non in standby).
- Premere il tasto d'apparecchio (es. TV) del ONE FOR ALL per selezionare l'apparecchio che si intende configurare.
- Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto **POWER** lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
- Inserire il codice dell'apparecchio a quattro cifre utilizzando i tasti numerici (es. codice Aiwa 4542). Il LED rosso s'illuminerà due volte per confermare che il codice è stato memorizzato.
- Puntare ora il ONE FOR ALL verso il proprio dispositivo e premere **OFF**. Se il dispositivo si spegne, il ONE FOR ALL è pronto per farlo funzionare. Se l'apparecchio non risponde, seguire i passi da 1 a 5 con ciascun codice indicato per il marchio.

Se nessuno dei codici indicati per il proprio marchio è in grado di far funzionare il dispositivo, OPPURE se il marchio non è indicato, provare il metodo di ricerca.

Per configurare il codice per un altro dispositivo, attenersi alle istruzioni riportate di seguito, prendendo semplicemente il tasto del dispositivo appropriato al posto del tasto della TV, durante il passaggio 2.

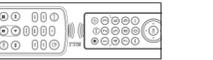
## Metodo di ricerca

Il Metodo di Ricerca consente di trovare il codice giusto per il proprio dispositivo facendo scorrere tutti i codici contenuti nella memoria del ONE FOR ALL. Il Metodo di Ricerca può funzionare anche se il proprio marchio non compare in elenco.

- Accendere il televisore (non in standby).
- Premere il tasto d'apparecchio (es. TV) del ONE FOR ALL per selezionare l'apparecchio che si intende configurare.
- Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto **POWER** lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
- Premere **9 9 1**. Il LED rosso lampeggerà due volte.
- Successivamente, premere **POWER**.
- Puntare il ONE FOR ALL verso il televisore. Ora premere ripetutamente **Canale +** fino a quando il televisore si spegne (ogni volta che si preme il tasto **Canale +** il ONE FOR ALL emetterà un segnale **POWER** dal codice successivo contenuto in memoria). Può essere necessario premere molte volte questo tasto (fino a 150 volte), quindi occorre avere un po' di pazienza.
- Non appena il televisore si spegne, premere il tasto **SETUP** per memorizzare il codice.

## Apprendimento

Il telecomando One For All può apprendere qualsiasi funzione da qualunque altro telecomando. Per svolgere questa operazione, è necessario innanzitutto assicurarsi di disporre di tutti i telecomandi originali e che questi ultimi siano dotati di batterie funzionanti. Per fare in modo che le funzioni vengano apprese, il telecomando originale dovrebbe trovarsi a una distanza di circa 3 cm dal telecomando OFA ed essere rivolto verso quest'ultimo come mostrato di seguito:



- Selezionare il dispositivo corrispondente, ad esempio **TV**.

## ITALIANO

## Configurazione codice

(esempio: per configurare il TELECOMANDO ONE FOR ALL per un televisore)

- Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto **POWER** lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
- Premere 9 7 5.
- Premere e rilasciare il tasto a cui si desidera associare una funzione (ad esempio il tasto di accensione del televisore). Il LED rosso lampeggerà in modo costante.
- Premere e rilasciare il tasto corrispondente sul telecomando originale, ad esempio il tasto di accensione.
- Il LED rosso lampeggerà due volte per indicare che la funzione è stata associata al tasto configurato.
- Ripetere i passaggi 4 e 5 per tutti i tasti da configurare. Tenere presente che è possibile associare le funzioni a partire da diversi telecomandi, ma che a ogni tasto può corrispondere una sola funzione.
- Una volta apprese tutte le funzioni necessarie, tenere premuto il tasto **SETUP** finché il LED rosso non lampeggia due volte.
- Se il LED rosso lampeggia una volta in maniera prolungata al passaggio 6, la funzione non è stata appresa correttamente. Ripetere la procedura a partire dal passaggio 4.
- Se uno o più tasti non funzionano correttamente dopo la configurazione, è possibile riattivare la modalità di apprendimento in qualsiasi momento ripetendo la procedura a partire dal passaggio 1.

Se nessuno dei codici indicati per il proprio marchio è in grado di far funzionare il dispositivo, OPPURE se il marchio non è indicato, provare il metodo di ricerca.

Per configurare il codice per un altro dispositivo, attenersi alle istruzioni riportate di seguito, prendendo semplicemente il tasto del dispositivo appropriato al posto del tasto della TV, durante il passaggio 2.

## Controllo del Volume

Questa funzione consente di impostare il volume (VOL+, VOL- e Mute) in modo da controllare sempre un determinato dispositivo (ad esempio il tv) indipendentemente dal tasto per la modalità del dispositivo (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI o MP3) selezionato.

■ **Nell'esempio che segue verrà impostato il controllo del volume (VOL+, VOL- e Mute) su "volume tv":**

- Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto **POWER** lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
- Prima 9 9 3.
- Depois prima a tecla TV e a luz vermelha piscará quatro vezes.
- Successivamente, premere **POWER**.
- Puntare il ONE FOR ALL verso il televisore. Ora premere ripetutamente **Canale +** fino a quando il televisore si spegne (ogni volta che si preme il tasto **Canale +** il ONE FOR ALL emetterà un segnale **POWER** dal codice successivo contenuto in memoria). Può essere necessario premere molte volte questo tasto (fino a 150 volte), quindi occorre avere un po' di pazienza.
- Non appena il televisore si spegne, premere il tasto **SETUP** per memorizzare il codice.

A questo punto il controllo del volume è stato impostato su "volume tv". Con i tasti VOL+, VOL- e Mute sarà sempre possibile controllare il "volume tv" indipendentemente dal tasto modalità (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI o MP3) selezionato

■ **Come rimuovere un dispositivo dal controllo del volume**

- Selezionare il tasto che si intende disattivare dal controllo del volume (es. HI-FI).
- Premere e tenere premuto il tasto **SETUP** fino a quando il LED rosso sotto il tasto **POWER** lampeggia due volte (il LED rosso lampeggerà una volta e quindi due volte).
- Prima 9 9 3.
- Depois prima a tecla Volume (+) e il LED rosso lampeggerà quattro volte.

## NEDERLANDS

## Codes instelling

(Voorbeeld: installatie van de ONE FOR ALL-afstandsbediening voor uw televisie)

- Zoek de code voor uw apparaat (bijvoorbeeld Aiwa televisie) in de code-lijst. De codes worden vermeld op apparaattypen en merknaam. De meest voorkomende code wordt het eerst vermeld. Controleer of het apparaat is ingeschakeld (niet op stand-by).
- Druk op de **TV-toets** op de ONE FOR ALL om het apparaat te selecteren dat u wilt instellen (bijv. TV).
- Druk op de **SETUP-toets** en houd deze ingedrukt totdat de rode LED onder de **POWER-toets** twee keer knippert (de rode LED knippert eerst één keer en dan twee keer).
- Geef uw viercijferige apparaatcode op met de cijfertoetsen (bijvoorbeeld Aiwa code 4542). De rode LED knippert twee keer om te bevestigen dat de code is opgeslagen.
- Richt nu de ONE FOR ALL op uw apparaat en druk op **OFF**. Als uw apparaat uitgaat, is de ONE FOR ALL gereed om het te bedienen. Als uw apparaat niet reageert, volg u stap 1-5 met elke code die voor uw merk wordt vermeld.

Als geen van de codes die voor uw merk worden vermeld, voor uw apparaat werkt, OF als uw merk helemaal niet wordt vermeld, probeert u de zoekmethode

Voer de bovenstaande instructies uit om een code in te stellen voor een ander apparaat, maar druk bij stap 2 op de betreffende toets voor het apparaat in plaats van de tv.

## Zoekmethode

Met de zoekmethode kunt u de code voor uw apparaat vinden door alle codes in het geheugen van de ONE FOR ALL te doorzoeken.

De zoekmethode kan ook werken als uw merk helemaal niet wordt vermeld.

- Controleer of het apparaat is ingeschakeld (niet op stand-by).
- Druk op de **TV-toets** op de ONE FOR ALL om het apparaat te selecteren dat u wilt instellen (bijv. TV).
- Druk op de **SETUP-toets** en houd deze ingedrukt totdat de rode LED onder de **POWER-toets** twee keer knippert (de rode LED knippert eerst één keer en dan twee keer).
- Druk op **9 9 1**. De rode LED knippert tweemaal.
- Druk vervolgens op **POWER**.
- Richt de ONE FOR ALL op de televisie. Druk nu meermalen op **Kanaal +** totdat de televisie uitgaat (telkens wanneer u op de toets **Kanaal +** drukt, stuurt de ONE FOR ALL een **POWER-signal** van de eerstvolgende code in het geheugen). Mogelijk moet u vele malen op deze toets drukken (tot 150 keer), dus wees geduldig.
- Zodra de televisie uitgaat, drukt u op de toets **SETUP** om de code op te slaan.

U hebt nu de volumeregeling ingesteld op "tv volume". De toetsen VOL+, VOL- en Geluid uit werken altijd voor "tv volume", ongeacht de toets voor de apparaatmodus (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI of MP3) die is geselecteerd.

■ **De volumeregeling uitschakelen voor een apparaat**

- Selecteer de toets voor het apparaat waarvoor u de volumeregeling wilt uitschakelen (bijv. HI-FI).
- Houd de **SETUP-toets** ingedrukt totdat de rode LED onder de **DVD-toets** twee keer knippert. De rode LED knippert één keer en dan twee keer.
- Druk op **9 9 3**.
- Druk op de **VOL(+)**-toets en de rode LED knippert vier keer.

## Programmeren

U kunt elke functie van een werkende afstandsbediening programmeren op de One For All-afstandsbediening. Dit doet u als volgt. Zorg er allereerst voor dat u alle originele afstandsbedieningen bij de hand hebt en dat de batterijen niet leeg zijn of ontbreken. Als u functies wilt programmeren, moet u de originele afstandsbediening op een afstand van ongeveer 3 cm op de OFA-afstandsbediening richten, zoals u hieronder ziet:



- Selecteer het bijbehorende apparaat, bijv. **TV**.

## NEDERLANDS

## Codes instelling

(Voorbeeld: installatie van de ONE FOR ALL-afstandsbediening voor uw televisie)

- Zoek de code voor uw apparaat (bijvoorbeeld Aiwa televisie) in de code-lijst. De codes worden vermeld op apparaattypen en merknaam. De meest voorkomende code wordt het eerst vermeld. Controleer of het apparaat is ingeschakeld (niet op stand-by).
- Druk op de **TV-toets** op de ONE FOR ALL om het apparaat te selecteren dat u wilt instellen (bijv. TV).
- Druk op de **SETUP-toets** en houd deze ingedrukt totdat de rode LED onder de **POWER-toets** twee keer knippert (de rode LED knippert eerst één keer en dan twee keer).
- Geef uw viercijferige apparaatcode op met de cijfertoetsen (bijvoorbeeld Aiwa code 4542). De rode LED knippert twee keer om te bevestigen dat de code is opgeslagen.
- Richt nu de ONE FOR ALL op uw apparaat en druk op **OFF**. Als uw apparaat uitgaat, is de ONE FOR ALL gereed om het te bedienen. Als uw apparaat niet reageert, volg u stap 1-5 met elke code die voor uw merk wordt vermeld.

Als geen van de codes die voor uw merk worden vermeld, voor uw apparaat werkt, OF als uw merk helemaal niet wordt vermeld, probeert u de zoekmethode

Voer de bovenstaande instructies uit om een code in te stellen voor een ander apparaat, maar druk bij stap 2 op de betreffende toets voor het apparaat in plaats van de tv.

## Zoekmethode

Met de zoekmethode kunt u de code voor uw apparaat vinden door alle codes in het geheugen van de ONE FOR ALL te doorzoeken.

De zoekmethode kan ook werken als uw merk helemaal niet wordt vermeld.

- Controleer of het apparaat is ingeschakeld (niet op stand-by).
- Druk op de **TV-toets** op de ONE FOR ALL om het apparaat te selecteren dat u wilt instellen (bijv. TV).
- Druk op de **SETUP-toets** en houd deze ingedrukt totdat de rode LED onder de **POWER-toets** twee keer knippert (de rode LED knippert eerst één keer en dan twee keer).
- Druk op **9 9 1**. De rode LED knippert tweemaal.
- Druk vervolgens op **POWER**.
- Richt de ONE FOR ALL op de televisie. Druk nu meermalen op **Kanaal +** totdat de televisie uitgaat (telkens wanneer u op de toets **Kanaal +** drukt, stuurt de ONE FOR ALL een **POWER-signal** van de eerstvolgende code in het geheugen). Mogelijk moet u vele malen op deze toets drukken (tot 150 keer), dus wees geduldig.
- Zodra de televisie uitgaat, drukt u op de toets **SETUP** om de code op te slaan.

U hebt nu de volumeregeling ingesteld op "tv volume". De toetsen VOL+, VOL- en Geluid uit werken altijd voor "tv volume", ongeacht de toets voor de apparaatmodus (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI of MP3) die is geselecteerd.

■ **De volumeregeling uitschakelen voor een apparaat**

- Selecteer de toets voor het apparaat waarvoor u de volumeregeling wilt uitschakelen (bijv. HI-FI).
- Houd de **SETUP-toets** ingedrukt totdat de rode LED onder de **DVD-toets** twee keer knippert. De rode LED knippert één keer en dan twee keer.
- Druk op **9 9 3**.
- Druk op de **VOL(+)**-toets en de rode LED knippert vier keer.

## Programmeren

U kunt elke functie van een werkende afstandsbediening programmeren op de One For All-afstandsbediening. Dit doet u als volgt. Zorg er allereerst voor dat u alle originele afstandsbedieningen bij de hand hebt en dat de batterijen niet leeg zijn of ontbreken. Als u functies wilt programmeren, moet u de originele afstandsbediening op een afstand van ongeveer 3 cm op de OFA-afstandsbediening richten, zoals u hieronder ziet:



- Selecteer het bijbehorende apparaat, bijv. **TV**.

## DANSK

## Opsætning af kode

(Eksempel: Sådan opsættes ONE FOR ALL-fjernbetjeningen til dit tv)

- Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først én gang, dernæst to gange).
- Tryk på 9 7 5.
- Tryk på den tast, du ønsker skal lære en funktion, og slip den igen (f.eks. knappen Tænd/sluk) – den røde LED blinker konstant.
- Tryk på den tilsvarende knap på den originale fjernbetjening, f.eks. Tænd/sluk.
- Den røde LED blinker to gange for at indikere, at knappen har lært funktionen korrekt.
- Den røde LED viser ét lang blink i trin 6, betyde funktionen ikke lært korrekt, og du skal prøve igen fra trin 4.
- Hvis du oplever, at én eller flere knapper ikke virker korrekt efter du har indstillet dem, kan du til enhver tid gå tilbage til tilstanden indlæring og gentage proceduren fra trin 1.

Hvis ingen af kodene, der er angivet for dit mærke, virker, skal du benytte kodesøgningen. Kodesøgningen kan også fungere, selv om dit mærke slet ikke er angivet.

Konfigurer koden til den anden enhed ved at følge instruktionerne ovenfor. Tryk kun på den rigtige enhedstast i stedet for TV1 et trin 2.

## Søgemetoden

Med Søgemetoden kan du finde koden til dit apparat ved at scanne gennem alle koderne, som er gemt i hukommelsen i ONE FOR ALL.

Søgefunktionen kan også virke, hvis dit apparats mærke slet ikke er opført på listen.

- Sørg for, at udstyret er tændt. Hvis det ikke er tændt, skal du tænde for det manuelt.
- Tryk på tasten **TV** på ONE FOR ALL -FJERNBETJENINGEN for at vælge den enhed, du gerne vil opsætte.
- Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først én gang, dernæst to gange).
- Tryk **9 9 1**. Den røde LED blinker to gange.
- Tryk dernæst på **POWER**.
- Ret ONE FOR ALL mod dit fjernsyn. Tryk nu på Kanal + igen og igen, indtil dit fjernsyn slukker (hver gang du trykker på tasten **Kanal +**, sender ONE FOR ALL et **POWER** signal fra den næste kode, der ligger i hukommelsen). Du er måske nødt til at trykke på tasten mange gange (op til 150 gange), så vær tålmodig.
- Så snart dit fjernsyn slukker, skal du trykke på tasten **SETUP** for at gemme koden.

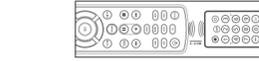
U hebt nu de volumeregeling udsat på "tv volume". Tastene VOL+, VOL- og Mute vil altid kontrollere "tv-lydstyrke" uanset hvilken funktionstast (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI eller MP3) der er valgt for enheden.

■ **Sådan fjerner du en enhed fra lydstyrke**

- Vælg den enhedstast, du vil deaktivere fra lydstyrken (f.eks. HI-FI).
- Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først én gang, dernæst to gange).
- Tryk på 9 9 3.
- Tryk på **VOL(+)**. Den røde LED blinker 4 gange.

## Læring

Din One For All-fjernbetjening kan lære enhver funktion fra en hvilken som helst anden funktionel fjernbetjening. For at gøre dette skal du først sørge for, at du har alle de originale fjernbetjeninger ved hånden og at deres batterier virker. For at lære funktioner skal den oprindelige fjernbetjening være ca. 3 cm fra OFA-fjernbetjeningen og pege mod den som vist herunder:



- Vælg den tilsvarende enhed, f.eks. **TV**.

## DANSK

## Opsætning af kode

(Eksempel: Sådan opsættes ONE FOR ALL-fjernbetjeningen til dit tv)

- Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først én gang, dernæst to gange).
- Tryk på 9 7 5.
- Tryk på den tast, du ønsker skal lære en funktion, og slip den igen (f.eks. knappen Tænd/sluk) – den røde LED blinker konstant.
- Tryk på den tilsvarende knap på den originale fjernbetjening, f.eks. Tænd/sluk.
- Den røde LED blinker to gange for at indikere, at knappen har lært funktionen korrekt.
- Den røde LED viser ét lang blink i trin 6, betyde funktionen ikke lært korrekt, og du skal prøve igen fra trin 4.
- Hvis du oplever, at én eller flere knapper ikke virker korrekt efter du har indstillet dem, kan du til enhver tid gå tilbage til tilstanden indlæring og gentage proceduren fra trin 1.

Hvis ingen af kodene, der er angivet for dit mærke, virker, skal du benytte kodesøgningen. Kodesøgningen kan også fungere, selv om dit mærke slet ikke er angivet.

Konfigurer koden til den anden enhed ved at følge instruktionerne ovenfor. Tryk kun på den rigtige enhedstast i stedet for TV1 et trin 2.

## Søgemetoden

Med Søgemetoden kan du finde koden til dit apparat ved at scanne gennem alle koderne, som er gemt i hukommelsen i ONE FOR ALL.

Søgefunktionen kan også virke, hvis dit apparats mærke slet ikke er opført på listen.

- Sørg for, at udstyret er tændt. Hvis det ikke er tændt, skal du tænde for det manuelt.
- Tryk på tasten **TV** på ONE FOR ALL -FJERNBETJENINGEN for at vælge den enhed, du gerne vil opsætte.
- Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først én gang, dernæst to gange).
- Tryk **9 9 1**. Den røde LED blinker to gange.
- Tryk dernæst på **POWER**.
- Ret ONE FOR ALL mod dit fjernsyn. Tryk nu på Kanal + igen og igen, indtil dit fjernsyn slukker (hver gang du trykker på tasten **Kanal +**, sender ONE FOR ALL et **POWER** signal fra den næste kode, der ligger i hukommelsen). Du er måske nødt til at trykke på tasten mange gange (op til 150 gange), så vær tålmodig.
- Så snart dit fjernsyn slukker, skal du trykke på tasten **SETUP** for at gemme koden.

U hebt nu de volumeregeling udsat på "tv-lydstyrke". Tastene VOL+, VOL- og Mute vil altid kontrollere "tv-lydstyrke" uanset hvilken funktionstast (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI eller MP3) der er valgt for enheden.

■ **Sådan fjerner du en enhed fra lydstyrke**

- Vælg den enhedstast, du vil deaktivere fra lydstyrken (f.eks. HI-FI).
- Hold **SETUP**-tasten nede, til den røde LED-lampe under Power-tasten blinker to gange (den røde LED blinker først én gang, dernæst to gange).
- Tryk på 9 9 3.
- Tryk på **VOL(+)**. Den røde LED blinker 4 gange.

## Læring

Din One For All-fjernbetjening kan lære enhver funktion fra en hvilken som helst anden funktionel fjernbetjening. For at gøre dette skal du først sørge for, at du har alle de originale fjernbetjeninger ved hånden og at deres batterier virker. For at lære funktioner skal den oprindelige fjernbetjening være ca. 3 cm fra OFA-fjernbetjeningen og pege mod den som vist herunder:

## SUOMI

### Koodien määrittäminen

(Esimerkki: ONE FOR ALL -OHJAIMEN määrittäminen televisiota varten)

1. Etsi laite (esim. Aiva-televisio) nelinumeroinen koodi koodi **luetteloista**. Koodit on luetteltu televisio tyypin ja tuotemerkin mukaan. Suositun koodin on luettelossa ensimmäinen. Varmista, että laite on käynnissä (ei valmiustilassa). Jos laitteita tuotemerkkiä ei ole luettelossa, kokeile koodiahuuua. Varmista, että laite on käynnissä. Jos se ei ole, käynnistä manuaalisesti.
2. Valitse määrittäviä laite painamalla ONE FOR ALL -OHJAIMEN TV-painiketta.
3. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo välähtää ensin kerran, sitten kahdesti).
4. Anna laitteen nelinumeroinen koodi numeropainikkeilla (esim. TV - Aiva - koodi 4542). Punainen merkkivalo sammuu. Jos punainen merkkivalo vilkkuu, numero on väärä.
5. **Soita seuraavaaksi ONE FOR ALL -OHJAIMELLA laitetta ja paina POWER-painiketta.** Jos laite sammuu, ONE FOR ALL -OHJAIN on valmis ohjaamaan laitetta. Jos laite ei sammuu, kokeile seuraavaa tuotemerkin kohdalle merkittyä koodia.

Jos mykään tuotemerkin koodista ei toimi, kokeile koodiahuuua. Koodiahuu voi toimia myös silloin, jos tuotemerkkiä ei ole luettelossa ollenkaan.

Jotta voit asettaa koodin toiseen laitteeseen, seura ja/olla olevia ohjeita, mutta paina television sijasta muun sopivan laitteen painiketta valheessa 2.

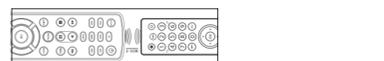
## Hakunenetelmä

Hakunenetelmällä pystyt helposti löytämään laitteen koodin katelemalla kaikkia ONE FOR ALL -kaukosäätimen muistiin tallennettuja laitekoodia. Hakunenetelmä saattaa toimia, vaikka laitteiden merkkiä ei ole ollenkaan luettelossa.

1. Varmista, että laite on käynnissä. Jos se ei ole, käynnistä manuaalisesti.
2. Valitse määrittäviä laite painamalla ONE FOR ALL -OHJAIMEN TV-painiketta.
3. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo välähtää ensin kerran, sitten kahdesti).
4. Näppäile numerosarja **9 9 1**. Punainen valo välähtää kahdesti.
5. Paina virtanäppäintä.
6. Suuntaa ONE FOR ALL televisioitsi kohti. Painele **CH+** -näppäintä toistuvasti kunnes television virta kytkettyyn pois päältä (ONE FOR ALL lähettää jokaisella painalluksella uutta koodia vastaavan virtakytkentäsignaalin). Saat joutua painelemaan näppäintä useita kertoja (enimmillään 150 kertaa), jotta olet kärsivällinen toimenpiteen suhteen.
7. Paina **SETUP** -näppäintä heti television sammuttua koodin tallentamiseksi.

## Oppiminen

One For All -kaukosäädin voi oppia minkä tahansa toisen toimivan kaukosäätimen toiminnon. Tehdäkseen nään varmista ensin, että kaikki alkuperäiset kaukosäätimet ovat esillä ja niissä on toimivat paristot. Toimintojen oppiminen edellyttää, että alkuperäinen kaukosäädin on noin 3 cm:n etäisyydellä OFA-kaukosäädimestä ja osoittaa sitä kahden kuten kuvassa:



1. Valitse vastaava laite, esim. TV.

## SUOMI

2. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo välähtää ensin kerran, sitten kahdesti).
3. Paina 9 9 1
4. Paina kaukosäätimen painiketta, jolle haluat opettaa toiminnon, esimerkiksi television virta -painiketta) - Punainen merkkivalo vilkkuu jatkuvasti.
5. Paina alas ja vapautta vastaava painike alkuperäisellä kaukosäätimellä, esimerkiksi virtapainike.
6. Punainen merkkivalo vilkkuu kahdesti sen merkin, että painike on opittu oikein.
7. Toista vaiheet 4 ja 5 jokaiselle opittavalle painikkeelle. Muista, että voit opettaa useita kaukosäätimistä mutta vain yhden toiminnon painikkeita kohden.
8. Kun olet opettanut säätielmie kaikki tarvittavat toiminnot, pidä **SETUP**-painiketta painettuna, kunnes punainen merkkivalo välähtää kahdesti.
9. Jos punainen merkkivalo näyttää yhden pitkän välähdyksen valheessa 6, toimintoa ei ole opittu oikein. Yritä uudelleen alkaen vaiheesta 4.
10. Jos yksi tai useampi painike ei toimi oikein asettamisen jälkeen, voit palata oppimistilaan koska tahansa toistamalla menettelyä vaiheesta 1.

### Opitun toiminnon poistaminen ja alkuperäisen toiminnon palauttaminen.

1. Valitse vastaava laite (esim. TV).
2. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo välähtää ensin kerran, sitten kahdesti).
3. Paina 9 9 1.
4. Paina poistettavaa painiketta (esim. punaista) kahdesti.

## Volume Lock

Tällä toiminnolla voit määrittää äänenvoimakkuuden säädön (VOL+ / VOL- ja mykistys) ohjaamaan aina tiettyä laitetta (esim. TV) riippumatta siitä, mikä laitelaittepainike (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI tai MP3) on valittuna.

1. Tässä esimerkissä määrittäme äänenvoimakkuuden säädön (VOL+ / VOL- ja mykistys) ohjaamaan TV:n äänenvoimakkuuden.
  1. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo välähtää ensin kerran, sitten kahdesti).
  2. Paina 9 9 3.
  3. Paina TV. Punainen valo välähtää kahdesti.
- Äänenvoimakkuuden säätö on nyt määritetty ohjaamaan TV:n äänenvoimakkuutta. Painikkeet VOL+, VOL- ja mykistys ohjaavat aina TV:n äänenvoimakkuutta riippumatta siitä, mikä laitelaittepainike (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI tai MP3) on valittuna.

### Laitteen poistaminen äänenvoimakkuuden säädöstä

1. Valitse laitepainike, jonka haluat poistaa käytöstä äänenvoimakkuuden säädössä (esim. HI-FI).
2. Pidä **SETUP** -näppäintä painettuna kunnes virtanäppäimen alapuolinen punainen LED-valo vilkkuu kahdesti (valo välähtää ensin kerran, sitten kahdesti).
3. Paina 9 9 3.
4. Paina VOL(+). Punainen valo syyttyä 4 kertaa.

## Ελληνικά

### Ρύθμιση κωδικού

(Παράδειγμα: Για να ρυθμίσετε το ΤΗΛΕΘΕΙΡΩΤΗΡΙΟ ONE FOR ALL για τη δική σας τηλεόραση)

1. Εντοπίστε τον τηλεθροίνω κωδικό της δικής σας συσκευής (π.χ. τηλεόραση Aiva) στον κατάλογο κωδικών. Οι κωδικοί αναγράφονται κατά τύπο συσκευής και επιπλέον μάρκας. Στο δημοφιλές κωδικός εμφανίζεται πρώτος. Βεβαιωθείτε ότι η δική σας συσκευή είναι ενεργοποιημένη (ήδη σε κατάσταση αναμονής). Εάν η επιθυμητός κωδικός συσκευής δεν υπάρχει στον κατάλογο, προσπαθήστε δοκιμάστε να κάνετε Αναζήτηση κωδικού. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή σας είναι ενεργοποιημένη. Αν δεν είναι, ενεργοποιήστε την με το χέρι.
2. Πατήστε το πλήκτρο TV στο ΤΗΛΕΘΕΙΡΩΤΗΡΙΟ ONE FOR ALL, για να επιλέξετε τη συσκευή που θέλετε να ρυθμίσετε.
3. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κίτρινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κίτρινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
4. Εισαγάγετε τον τηλεθροίνω κωδικό της δικής σας συσκευής χρησιμοποιώντας τα αριθμητικά πλήκτρα (π.χ. κωδικός TV - Aiva 4542). Η κόκκινη λυχνία LED θα φρίξει. Αν η κόκκινη λυχνία LED αναβοσβήσει, ο αριθμός είναι λανθασμένος.
5. Τώρα, **πυξάρετε το ΤΗΛΕΘΕΙΡΩΤΗΡΙΟ ONE FOR ALL προς τη συσκευή σας και πατήστε το πλήκτρο POWER**. Αν η συσκευή σας απενεργοποιηθεί, το ΤΗΛΕΘΕΙΡΩΤΗΡΙΟ ONE FOR ALL είναι έτοιμο να χρησιμεύσει στη συσκευή σας. Αν η συσκευή δεν απενεργοποιηθεί, αλλά χρησιμοποιήστε τον δεύτερο κωδικό που αναφέρεται στον κατάλογο για τη δική σας μάρκα.

Αν κρένασε από τους κωδικούς που αναφέρονται για τη δική σας μάρκα δεν λειτουργεί, δοκιμάστε να κάνετε Αναζήτηση κωδικού. Η Αναζήτηση κωδικού ενδέχεται επίσης να λειτουργήσει αν η επιθυμητός κωδικός μάρκας δεν εμφανίζεται καθόλου στον κατάλογο.

Αν ο αριθμός που θέλετε να ρυθμίσει για άλλη συσκευή, ακολουθήστε τις παραπάνω οδηγίες, αλλά πατήστε το πλήκτρο της κατάλληλης συσκευής αντί της τηλεόρασης κατά τη διάρκεια του βήματος 2.

Για να ορίσετε τον κωδικό για να άλλη συσκευή, ακολουθήστε τις παραπάνω οδηγίες, αλλά πατήστε το πλήκτρο της κατάλληλης συσκευής αντί της τηλεόρασης κατά τη διάρκεια του βήματος 2.

## Μέθοδος Αναζήτησης

Η Μέθοδος Αναζήτησης σας επιτρέπει να βρείτε τον κώδικα για τη συσκευή σας ανεξαρτήτως όλων των κωδικών που περιγράφονται στη μνήμη του ONE FOR ALL. Η Μέθοδος Αναζήτησης μπορεί επίσης να βοηθήσει αν η μάρκα της συσκευής σας δεν αναγράφεται καθόλου.

1. βεβαιωθείτε ότι η συσκευή σας είναι ενεργοποιημένη (ήδη σε κατάσταση αναμονής).
2. Πατήστε το πλήκτρο TV στο ONE FOR ALL, για να επιλέξετε τη συσκευή που θέλετε να ρυθμίσετε.
3. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κίτρινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κίτρινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
4. Πατήστε **9 9 1**. Το κίτρινο LED θα αναβοσβήσει δύο φορές.
5. Επιστε, πατήστε **POWER**.
6. Στρέψτε το ONE FOR ALL προς την τηλεόραση σας. Τώρα πατήστε **Channel +** (και CH+, μέχρι να φύγει η πληροφορία της κώδικε φορά που πατήστε το πλήκτρο Channel +) το ONE FOR ALL θα στείλει ένα σήμα POWER από τον εμψόνιο κωδικα που περιεχεται στη μνήμη. Τους κωδικούς να πατήσετε αυτό το πλήκτρο πολλές φορές (έως 150 φορές) γ' αυτο να έχετε υπομονή.
7. Μόλις οθόνη η τηλεόραση σας, πατήστε το πλήκτρο **SETUP** για να αποθηκευσετε τον κώδικα.

## ΕΚΜΑΘΗΣΗ

Το τηλεχειριστήριο σας One For All μπορεί να μάθει οποιαδήποτε λειτουργία από ένα άλλο τηλεχειριστήριο που λειτουργεί. Για να το κάνετε αυτό, βεβαιωθείτε καταρχάς ότι έχετε διαθέσιμα όλα τα αριθικά τηλεχειριστήρια και ότι έχουν τοποθετημένους μπαταρίες που λειτουργούν. Για την εκμάθηση, το αριθικό τηλεχειριστήριο πρέπει να τοποθετηθεί σε απόσταση 3 cm από το τηλεχειριστήριο OFA, κοιτώντας το ένα το άλλο, όπως απεικονίζεται παρακάτω:



1. Επιλέξτε την κατάλληλη συσκευή, π.χ. τηλεόραση.

## Ελληνικά

2. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κίτρινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κίτρινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
  3. Πατήστε 9 9 1
  4. Πατήστε το αριθμό το πλήκτρο στο οποίο θέλετε να γίνει εκμάθηση LED θα αναβοσβήσει δύο φορές.
  5. Πατήστε και αφήστε το αντίστοιχο πλήκτρο στο αριθικό τηλεχειριστήριο, για παράδειγμα το πλήκτρο προφθοόδοος.
  6. Το κίτρινο LED θα αναβοσβήσει δύο φορές για να επισημάνει ότι η εκμάθηση LED θα ολοκληρωθεί έγινε σωστά.
  7. Επανάληψτε το βήματα 4 και 5 για κάθε πλήκτρο στο οποίο θέλετε να γίνει εκμάθηση - μη ξεχάσετε ότι η εκμάθηση είναι δυνατή από πολλά τηλεχειριστήρια, αλλά είναι δυνατή για μόνο λειτουργία ανά πλήκτρο.
  8. Αφού ολοκληρώσετε την εκμάθηση όλων πλίκτρων χρειάζεστε, πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **SETUP**, μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κίτρινο LED.
- Αν αν το κίτρινο LED ανάγει μία μόνο φορά παρατοτέμε στο βήμα 6, η εκμάθηση της λειτουργίας δεν έγινε σωστά, θα πρέπει να επαναλάβετε από το βήμα 4 και μετά.
- Αν διαπιστώσετε ότι ένα ή περισσότερα πλήκτρα δεν λειτουργούν σωστά μετά της ρύθμιση, μπορείτε να πατήσετε ξανά στη λειτουργία εκμάθησης οποιαδήποτε στιγμή, επαναλαμβάνοντας τις διαδικασίες από το βήμα 1.

### Τρόπος διαγραφής μιας λειτουργίας που έχει προκρίψει από εκμάθηση, ώστε να επανέλθει η αρχική λειτουργία.

1. Επιλέξτε τον κατάλληλο τύπο συσκευής (π.χ. τηλεόραση).
2. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κίτρινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κίτρινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
3. Πατήστε 9 9 1.
4. Πατήστε δύο φορές το πλήκτρο που θέλετε να διαγράψετε (π.χ. το κίτρινο).

## Volume Lock

Αυτό το χαρακτηριστικό σας άδνει τη δυνατότητα να προγραμματίσετε το πλήκτρο ελέγχου της έντασης (VOL+ / VOL- και Mute / θήση) με τρόπο ώστε να ελέγχουν πάντοτε μια συγκεκριμένη συσκευή (π.χ. τη τηλεόραση), ανεξάρτητα από το πλήκτρο που πατάτε, που έχει επιλέξει (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI ή MP3).

1. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κίτρινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κίτρινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
  2. Πατήστε 9 9 3.
  3. Πατήστε TV.
- Τώρα, ο Έλεγχος έντασης ήχου έχει ρυθμιστεί ώστε να ελέγχει την ένταση της τηλεόρασης. Το πλήκτρο VOL+, VOL- και Mute (θήση) θα ρυθμίζονται πάντοτε την ένταση της τηλεόρασης, ανεξάρτητα από το πλήκτρο τύπου συσκευής που έχει επιλέξει (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI ή MP3).

### Τρόπος αφαιρέσης μιας συσκευής από τον Έλεγχο έντασης ήχου

1. Επιλέξτε το πλήκτρο της συσκευής την οποία θέλετε να απενεργοποιήσετε από τον Έλεγχο έντασης ήχου (π.χ. HI-FI).
2. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το πλήκτρο **SETUP** μέχρι να αναβοσβήσει δύο φορές το κίτρινο LED κάτω από το πλήκτρο POWER (το κίτρινο LED θα αναβοσβήσει μία φορά, κι έπειτα δύο φορές).
3. Πατήστε 9 9 3.
4. Πατήστε VOL (+).

## РУССКИЙ

### Настройка кодов

(Пример: Как настроить ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ ONE FOR ALL для своего телевизора)

1. **Найдите код вашего устройства (например, Aiva Television)** в списке кодов. Коды указываются в соответствии с типами устройств и их марками. Первыми указаны наиболее известные марки. Убедитесь, что ваше устройство включено (не в режиме ожидания) и работает.
2. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** на универсальном пульте ONE FOR ALL для выбора устройства, на работу с которым вы хотите запрограммировать пульт.
3. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз, а затем два раза).
4. **Введите четырехзначный код устройства** с помощью цифровых кнопок (например, код для Aiva - 4542). Красный индикатор мигнет два раза в подтверждение того, что код записан.
5. **Направьте универсальный пульт ONE FOR ALL на устройство и нажмите OFF (ВЫКЛ)**. Если устройство выключилось, пульт ONE FOR ALL готов к работе. Если устройство не отвечает, выполните шаги 1-5 с каждым из кодов, приведенных для вашей марки.

Если ни один из кодов не подходит или если производитель вашего устройства отсутствует в списке, воспользуйтесь методом поиска.

Чтобы настроить код для другого устройства следуйте вышеописанным инструкциям, только нажимайте клавишу соответствующего устройства вместо телевизора в шаг 2.

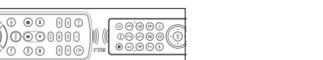
## Метод поиска

С помощью метода поиска можно найти нужный код для устройства, проанализировав все коды, содержащиеся в памяти универсального пульта ONE FOR ALL. Этот метод поиска также можно использовать, если производитель устройства отсутствует в списке.

1. Выберите телевизор (он не должен находиться в режиме ожидания).
2. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** на универсальном пульте ONE FOR ALL для выбора устройства, на работу с которым вы хотите запрограммировать пульт.
3. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз, а затем два раза).
4. Нажмите **9 9 1**. Красный индикатор мигнет два раза.
5. Затем нажмите кнопку **POWER** (Питание).
6. **Направьте универсальный пульт ONE FOR ALL на телевизор**. Теперь нажимайте кнопку Channel + (Канал +) до тех пор, пока телевизор не выключится (при каждом нажатии кнопки **Channel +** (Канал +) универсальный пульт ONE FOR ALL посылает на телевизор сигнал включения, соответствующий следующему коду, содержащемуся в памяти). Возможно, вам придется нажать кнопку много раз (до 150 раз), чтобы набраться терпения.
7. При выключении телевизора необходимо нажать кнопку **SETUP**, чтобы сохранить этот код.

## Настройка Функций

Пульт DU One For All может выполнять все функции любых других пультов ДУ. Благодаря быстрой и простой однократной настройке вы сможете управлять одним или несколькими домашними электронными устройствами. Для этого сначала убедитесь в том, что у вас есть все оригинальные пульты ДУ и что все они оснащены рабочими батареями. Для настройки функций оригинальный пульт ДУ должен находиться на расстоянии приблизительно три сантиметра от пульта ДУ OFA и быть направленным на этот пульт, как показано ниже.



1. Выберите соответствующее устройство, например tv (телевизор).

## РУССКИЙ

2. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз, а затем два раза).
  3. Нажмите 9 9 1
  4. Нажмите и отпустите кнопку, для которой вы хотите настроить функцию, например кнопку питания телевизора, — красный светодиодный индикатор будет мигать непрерывно.
  5. Нажмите и отпустите соответствующую кнопку на оригинальном пульте ДУ, например кнопку питания.
  6. Красный светодиодный индикатор мигнет дважды. Это означает, что функция кнопки была настроена надлежащим образом.
  7. Повторите шаги 4 и 5 для каждой функции, функцию которой вы хотите настроить. Помните, что можно настроить функции нескольких пультов ДУ, но только по одной функции на кнопку.
  8. Настроив все нужные функции, нажмите клавишу **SETUP** и удерживайте ее, пока красный светодиодный индикатор не мигнет дважды.
- Если на этапе 6 красный светодиодный индикатор мигает один раз, это означает, что функция не была настроена правильно и следует повторить процедуру, начиная с шага 4.
- Если одна или несколько кнопок не работают после настройки надлежащим образом, можно в любое время снова перейти в режим настройки функции и повторить процедуру, начиная с шага 1.

### Как удалить обученную функцию и вернуть первоначальную?

1. Выберите соответствующий режим устройства, например tv (телевизор).
2. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз, а затем два раза).
3. Нажмите 9 9 1.

### Дважды нажмите клавишу, функцию которой требуется удалить (например, красную).

1. Выберите телевизор (он не должен находиться в режиме ожидания).
2. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** на универсальном пульте ONE FOR ALL для выбора устройства, на работу с которым вы хотите запрограммировать пульт.
3. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз, а затем два раза).
4. Нажмите **9 9 1**. Красный индикатор мигнет два раза.
5. Затем нажмите кнопку **POWER** (Питание).
6. **Направьте универсальный пульт ONE FOR ALL на телевизор**. Теперь нажимайте кнопку Channel + (Канал +) до тех пор, пока телевизор не выключится (при каждом нажатии кнопки **Channel +** (Канал +) универсальный пульт ONE FOR ALL посылает на телевизор сигнал включения, соответствующий следующему коду, содержащемуся в памяти). Возможно, вам придется нажать кнопку много раз (до 150 раз), чтобы набраться терпения.
7. При выключении телевизора необходимо нажать кнопку **SETUP**, чтобы сохранить этот код.

### Пример настройки громкости (VOL+, VOL- и Mute) для tv:

1. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз, а затем два раза).
  2. Нажмите 9 9 3.
  3. Нажмите TV. Красный индикатор мигнет два раза.
- Теперь регулировка громкости настроена на "Громкость tv". Клавиши VOL+, VOL- и Mute всегда будут регулировать "громкость tv" вне зависимости от выбранной клавиши режима устройства (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI или MP3).

### Как исключить устройство из функции регулировки громкости.

1. Выберите клавишу устройства, которое требуется исключить из функции регулировки громкости (HI-FI).
2. Нажмите и удерживайте кнопку **SETUP** до тех пор, пока красный светодиодный индикатор, расположенный под кнопкой POWER (Питание), не мигнет два раза (сначала индикатор мигнет один раз, а затем два раза).
3. Нажмите 9 9 3.
4. Нажмите VOL(+) ключ, как и то и LED черено еще мига четыре пты.

## TÜRKÇE

### Kod Kurulumu

(Örnek: Televizyonunuzun ONE FOR ALL kumandanız kurmak için)

1. **Kod listesinde cihazınızın kodunu bulun (ör. Aiva Television)**. Kodlar, cihaz türüne ve markaya göre listelenmiştir. En popüler kodlar, ilk sırada belirtilmiştir. Cihazınızın açık olduğundan emin olun (bekleme modunda değil).
2. **Ayarlamak istediğiniz cihaz için ONE FOR ALL cihazında TV tuşuna basın.**
3. **POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönmeyece kadar (kırmızı LED bir kez yanıp sönmek, sonra iki kez yanıp sönmek) SETUP tuşuna basın ve basılı tutun.**
4. **Numaraları tuşlarını kullanarak dört basamaklı cihaz kodunuza (ör. Aiva kodu 4542) girin.** Kırmızı LED, kodun kaydedildiğini onaylamak için iki kez yanıp söner.
5. **Şimdi ONE FOR ALL'ü cihazınıza doğrultun ve OFF'a basın.** Cihazınız kapanırsa, ONE FOR ALL cihazınız çalışmaya hazırdir. Cihazınız yanıt vermezse, markanız için listelenen her kod için 1-5. adımları uygulayın.

Cihazınızın markası için listelenen kodlardan hiçbirini cihazınıza çalıştırmazsa ya da ilgili marka listede yoksa, arama yöntemi deneyin.

Başka bir cihaz için kod arılamak üzere yukarıdaki talimatları izleyin; 2. adımda TV düğmesi yerine yalnızca uygun cihazın tuşuna basın.

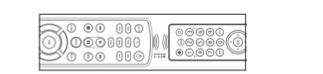
## Kod Arama

Arama Yöntemi, ONE FOR ALL'ün hafızasında bulunan tüm kodları tarayarak cihazınız için doğru kod bulmanızı sağlar. Arama Yöntemi, markanız listede olmadığında da işe yarar.

1. Televizyonunuza açın (bekleme modunda değil)
2. Ayarlamak istediğiniz cihaz için ONE FOR ALL cihazında TV tuşuna basın.
3. **POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönmeyece kadar (kırmızı LED bir kez yanıp sönmek, sonra iki kez yanıp sönmek) SETUP tuşuna basın ve basılı tutun.**
4. **9 9 1** tuşuna basın. Kırmızı LED, iki kez yanıp söner.
5. Daha sonra **POWER'a** basın.
6. **ONE FOR ALL'i Televizyonunuza doğrultun.** Televizyonunuz kapanırsa kadar tekrar tekrar **CH+** tuşuna basın (**CH+** tuşuna her basışınızda ONE FOR ALL, hafızadaki bir sonraki kodu kullanarak cihazı POWER sinyali göndermektedir). Bu tuşa çok fazla kez basmanız gerekebileceğinden (150 kez kadar), lütfen sabırlı olun.
7. Televizyonunuz kapanır kapanmaz, kodu kaydetmek için **SETUP** tuşuna basın.

## Öğrenme

One For All uzaktan kumandanız çalsın herhangi bir uzaktan kumandanın tüm fonksiyonları öğrenebilir. Bunun yapma için önce tüm orijinal uzaktan kumandanları hazır olduğundan ve öğrenilecek cihazın piller olduğundan emin olun. Fonksiyonları öğrenmek için orijinal uzaktan kumandanlar OFA uzaktan kumandanın yaklaşık 3 cm mesafede aşağıdaki gösterilen şekilde bir birlirne bakmalıdır.



1. İlgili cihaz seçin öm. TV
2. **POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönmeyece kadar (kırmızı LED bir kez yanıp sönmek, sonra iki kez yanıp sönmek) SETUP tuşuna basın ve basılı tutun.**
3. 9 9 5 basın
4. Bir fonksiyon öğrenmesini istediğiniz tuşa basın ve brakin (örneğin Rehber tuşu) - Kırmızı LED sürekli olarak yanıp sönmektedir.

## TÜRKÇE

5. Orijinal uzaktan kumanda üzerinde karşılık gelen tuşa basın ve brakin (örneğin Güç).
6. Kırmızı LED iki kez yanıp sönmek tuşunu doğru şekilde öğrendiğimizi onaylar.
7. Öğrenmesini istediğiniz her tuş için adım 4 - 5'ü tekrarlayın - unuttuysanız, birden fazla uzaktan kumandanız öğrenmek mümkünüdür ama her tuş için sadece bir fonksiyon öğrenebiliriz.
8. İhtiyaçınız olan tüm tuşları öğrendiydeniz, kırmızı LED iki kez yanıp sönmeyece kadar **SETUP** tuşunu tutun.
  - 6. adımda Kırmızı LED bir kez uzanıp sönmeye, fonksiyon doğru öğrenilmiştir, 4. adıma dönüş tekrar deneyin.
  - Kurulumdan sonra bir veya daha fazla tuşun düzgün çalışmadığını fark ederseniz, 1. adımdan başlayarak prosedürleri tekrar ederek istediğiniz zaman öğrenme moduna girebilirsiniz.

### Orijinal işlevi elde etmek için ezberletilmiş bir işlev nasıldır?

1. İlgili cihaz modunu seçin (örn. tv).
2. **POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönmeyece kadar (kırmızı LED bir kez yanıp sönmek, sonra iki kez yanıp sönmek) SETUP tuşuna basın ve basılı tutun.**
3. 9 9 6 basın.
4. Silinecek tuşa (örn. kırmızı) iki kez basın.

## Ses Kontrolü

Bu özellik işlevi hangi cihaz modu tuşunun (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI veya MP3) seçili olduğuna bağlıdır. Cihazınızın belli bir cihaz (örn. tv) her zaman kumanda etmek için Ses Sevsiysini (VOL+, VOL- ve Sessiz) ayarlama imkanı verir.

### Bu örnekte Ses Sevsiye Kumandasını (VOL+, VOL- ve Sessiz) "tv ses sevsiyesi"ne ayarlayacağız:

1. **POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönmeyece kadar (kırmızı LED bir kez yanıp sönmek, sonra iki kez yanıp sönmek) SETUP tuşuna basın ve basılı tutun.**
  2. 9 9 3 tuşuna basın.
  3. TV tuşuna basın. Kırmızı LED, iki kez yanıp söner.
- Artık Ses Sevsiye Kumandasını "tv ses sevsiyesi"ne ayarladınız. VOL+, VOL- ve Sessiz tuşları hangi cihaz modu tuşunun (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI veya MP3) seçili olduğuna fark etmezsiniz "tv ses sevsiyesi"ne her zaman kumanda eder.

### Bir cihaz Ses Sevsiye Kumandasından nasıl çıkarılır

1. Ses Sevsiye Kumandasından etkisiz hale getirmek istediğiniz cihaz tuşunu seçin (örn. HI-FI).
2. **POWER tuşunun altındaki kırmızı LED iki kez yanıp sönmeyece kadar (kırmızı LED bir kez yanıp sönmek, sonra iki kez yanıp sönmek) SETUP tuşuna basın ve basılı tutun.**
3. 9 9 3 tuşuna basın.
4. VOL(+) tuşuna basın. Kırmızı LED, dört kez yanıp söner.

## POLSKI

### Ustawianie kodu

(Przykład: Sposób ustawienia pilota ONE FOR ALL do obsługi telewizora)

1. **Znajdź kod swojego urządzenia (np. telewizor Aiva)** w liście kodów. Klucze wymienia się według typu urządzenia i marki. Najbardziej popularny kod zamieszczony jest jako pierwszy. Upewnij się, że twoje urządzenie jest w

### MAGYAR

## Code Set up

(Példa: A ONE FOR ALL TÁVVEZÉRLŐ beállítása televízióhoz)

- Keresse meg készüléke (pl. Aíwa televízió) kódját a kódlistában. A lista a készülékek típusa és márkája alapján van összeállítva. A leggyakoribb kód áll legelő. Kapcsolja be a készüléket (ne készenléti üzemmódban legyen).
- Nyomja meg a ONE FOR ALL TV gombját, mivel televíziót kíván beállítani.
- Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED ketszer fel nem villan (a LED először egyet villan, majd utána kettőt).
- Adja meg a készülék négyjegyű kódját a **számogombok segítségével** (pl. a 4542-os Aíwa-kódot). A piros LED két villanással jelzi a kód mentését.
- Irányítsa a ONE FOR ALL távvezérlőt a készülék felé, és nyomja meg az OFF gombot.** Ha a készülék kikapcsol, a ONE FOR ALL készen áll a vezérlésre. Ha a készülék nem reagál, hajtsa végre az 1-5.

lépést az adott márkánál feltüntetett további kódokkal. Ha a márka mellett szerepel egyik kód sem felel meg, VAGY ha az adott márka nem szerepel a listán, akkor próbálja ki ködkeresést.

A kód másik készülékhez való beállításához kövesse a fenti utasításokat, de a 2. lépésben a TV helyett a készülék megfelelő gombját nyomja meg.

## Kódkereső

A kódkereső funkció segítségével a ONE FOR ALL memóriájában szereplő összes kód végigfuttatásával megkeresheti a készüléknek megfelelő kódot. Ez a funkció akkor is használható, ha az adott márka nem szerepel a listán.

- Kapcsolja be a televíziókészülékét (ne készenléti üzemmódban legyen).
- Nyomja meg a ONE FOR ALL TV gombját, mivel televíziót kíván beállítani.
- Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED ketszer fel nem villan (a LED először egyet villan, majd utána kettőt).
- Nyomja meg a **9 9 1** gombokat. A piros LED kettőt villan.
- Nyomja meg a BE-KI gombot.
- Irányítsa a ONE FOR ALL távvezérlőt a televízió felé. Ezután nyomja meg újra meg újra a **Csatolás (channel)** gombot, amíg a televízió ki nem kapcsol (a gomb megnyomásakor a ONE FOR ALL mindig a memóriájában szereplő következő kódot megfelelő BE-KI jellel küld a készülék felé). Lehet, hogy sokszor kell a gombot megnyomni (akár 150-szer is), ezér az eljárás türelmet igényel.
- Amint a televízió kikapcsol, nyomja meg az **SETUP** gombot a kód mentéséhez.

## Betanítás

A One For All távírányítónak be lehet tanítani bármely másik működő távírányító bármely funkcióját. Ehhez először is győződjön meg arról, hogy kéznél van az összes eredeti távírányító, és mindegyikben működő elemek vannak. A funkciók betanításához az eredeti távírányítónak kb. 3 cm távolságra kell lennie az OFA távírányítótól, és az alsóbiáknak látható módon kell az OFA távírányító felé néznie:



- Válassza ki a megfelelő készüléket: **pl. TV.**
- Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED ketszer fel nem villan (a LED először egyet villan, majd utána kettőt).
- Nyomja meg a 9 7 5.

### MAGYAR

## Nastavenie kódu

(Příklad: nastavenie diaľkového ovládača ONE FOR ALL pre televízor)

- Nyomja meg, majd engedje fel azt a gombot, amelyre funkciót szeretne betanítani (például a tévé tápellátás gombot) – a vörös LED folyamatosan villogni fog.
- Nyomja meg, majd engedje fel a megfelelő gombot az eredeti távírányítón, például a tápellátás gombot.
- A vörös LED ketszer felvilág, jelezve, hogy a gomb betanítása megfelelő volt.
- Ismerlelje meg a 4. és a 5. lépést mindegyik betanítani kívánt gombbal – ne felejtse, több távírányítót is betaníthat, azonban gombonként csak egy funkciót tanítható be.
- Ha a 6. lépésben a vörös LED egyetlen hosszú felvilánással jelez, a funkció betanítása nem volt megfelelő, próbálja újra a 4. lépéstől.
- Ha a beállítás után úgy tűnne, hogy egy vagy több gomb nem megfelelően működik, tetszőleges időpontban ismét beélelhet a betanítás módba úgy, hogy megismételi az eljárást az 1. lépéstől.

### Másolt funkció törölés az eredeti funkció visszaállításához

- Válassza ki a megfelelő készülékmódot (pl. tv).
- Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED ketszer fel nem villan (a LED először egyet villan, majd utána kettőt).
- Nyomja meg a 9 7 6 gombot.
- Nyomja meg ketszer a törölni kívánt funkcióknak megfelelő gombot (pl. piros).

## Volume Lock

Ez a funkció lehetővé teszi a hangerő beállítását (VOL+, VOL- és Mute) egy adott készülék (pl. tv) esetében, függetlenül attól, hogy melyik készülékmódot gomb (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI vagy MP3) van kiválasztva.

### Az alsóbb példában bemutatjuk a hangerőszabályzó (VOL+, VOL- és Mute), tv hangerő lehetőségre történő beállítását:

- Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED ketszer fel nem villan (a LED először egyet villan, majd utána kettőt).
- Nyomja meg a 9 9 1.
- Nyomja meg a TV gombot.

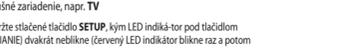
Ezzel befejeződik a hangerőszabályzó, tv hangerő lehetőségre történő beállítás. A VOL+, VOL- és Mute gombok megnyomása mindig a tv hangerő beállítására fog vonatkozni, függetlenül attól, hogy melyik készülékmódot gomb (SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI vagy MP3) van kiválasztva.

### A hangerőszabályzó inaktiválása egyes készülékekre vonatkozóan

- Válassza ki azt a készülékgombot, amelynek esetében inaktiválni szeretné a hangerőszabályzót (pl. HI-FI).
- Tartsa nyomva az **SETUP** gombot, míg a BE-KI gomb alatti LED ketszer fel nem villan (a LED először egyet villan, majd utána kettőt).
- Nyomja meg a 9 9 3.
- Nyomja meg a VOL(+) gombot.

## Oppiminen

Na diaľkovom ovládači One For All možno pomocou funkcie učenie naprogramovať ľubovoľnú funkciu iného funkčného ovládača. Ak chcete naprogramovať tlačidlo, najprv sa uistite, že máte k dispozícii všetky pôvodné diaľkové ovládače, a že sú v nich vložené fungujúce batérie. Ak chcete naprogramovať funkcie, nasmerujte pôvodný diaľkový ovládač OFA do vzdialenosti asi 3 cm podľa zobrazenia:



- Vyberte príslušné zariadenie, napr. **TV.**
- Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).

### SLOVENČINA

## Nastavenie kódu

(Příklad: nastavenie diaľkového ovládača ONE FOR ALL pre televízor)

- Nájdite stvorníestny kód vášho zariadenia (napr. televízor Aíwa)** v Zozname kódov. Kódy sú zoradené podľa typu a značky zariadenia. Najpopulárnejší kód je uvedený ako prvý. Ak značka vášho zariadenia nie je v zozname, použite funkciu Vyhľadanie kódu. Zistíte, aby bolo vaše zariadenie nezapnuté. Ak nie je, zapnite ho manuálne.
- Vyberte zariadenie tlačidlo (napr. TV tlačidlo) zodpovedajúce zariadenia, ktoré chcete ovládať (napr. televízia).
- Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Zadajte stvorníestny kód zariadenia na číselnej klávesnici ovládača (napr. kód TV Aíwa je 4542). Červená dioda LED zhasne. Ak červená dioda LED blika, číslo je nesprávne.**
- Potom **namerite diaľkový ovládač ONE FOR ALL na vaše zariadenie a stlače tlačidlo POWER**. Ak sa zariadenie vypne, diaľkový ovládač **ONE FOR ALL** je pripravený na jeho ovládanie. Ak sa zariadenie nevypne, jednoducho skúste nasledujúci kód uvedený pre príslušnú značku.

### Ako nefunguje ani jeden kód uvedený pre príslušnú značku, skúste funkciu Vyhľadanie kódu.

Vyhľadanie kódu skúste aj vtedy, ak vaša značka nie je uvedená v zozname.

Ac chcete nastaviť kód pre ďalšie zariadenia, postupujte podľa vyššie uvedených pokynov s tým rozdielom, že v kroku 2 stlačíte namiesto tlačidla TV tlačidlo príslušného zariadenia.

## Funkcia Vyhľadanie kódu

Ak vaše zariadenie ovládač ONE FOR ALL neodpovedá ani po zadaní všetkých uvedených kódov pre vašu značku, pokúste sa váš kód vyhľadať. Metóda vyhľadávania umožňuje vyhľadanie kódu vášho zariadenia pomocou prehľadania všetkých kódov uložených v ovládači ONE FOR ALL. Metóda vyhľadávania je užitočná aj vtedy, keď značka vášho zariadenia nie je uvedená.

### V tomto príklade nastavenie ovládania hlasitosti (VOL+, VOL- a Mute) na tv volume (hlasitosť tv):

- Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Stlačte 9 9 3.
- Stlačte TV. Červený LED indikátor dvakrát zabliká.

Teraz ste nastavili ovládanie hlasitosti na možnosť „tv volume“ (hlasitosť tv). Tlačidlá VOL+, VOL- a Mute budú vždy ovládať „tv volume“ (hlasitosť tv) bez ohľadu na to, ktoré tlačidlo režimu zariadenia (TV, SAT, DVD, VCR, DVB-T, AMP, HI-FI alebo MP3) je zvolené.

### Ako odstrániť zariadenie z ovládania hlasitosti

- Stlačte HI-FI once.
- Zatlačte a podržte stlačené tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Stlačte 9 9 3.
- Stlačte VOL(+). Červená LED dioda blika 4 krát.

### HRVATSKI

## Postavljanje šifri

(Primjer: Postavljanje daljinskog upravljača ONE FOR ALL za televizor)

- Pronađite kod za vaš uređaj na listi kodova.** Kodovi su izlistani putem vrste uređaja i naziva branda. Najpopularniji kod je izlistan prvi. Uvjerite se da je vaš uređaj uključen (ne u stanju mirovanja).
- Pritisnite tipku tv na ONE FOR ALL za uređaj koji želite podestiti.
- Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Unesite vaš (četeroznamenkasti kód uređaja) pomoću brojničnih tipki. Červený LED treperi dva puta.
- Sada, usmjerite ONE FOR ALL prema vašem uređaju i pritisnite POWER. Ako se uređaj isključi, ONE FOR ALL je spreman za rad vašeg uređaja.

### Ako niti jedan od navedenih kodova za vaš brand radi molimo pokušajte Način pretraživanja/Search Code može raditi ako vaš brand nije na popisu uopće.

Kako biste postavili šifru za drugi uređaj, slijedite navedene upute i pritisnite odgovarajuću tipku na uređaju umjesto tipke tv a iz 2. koraka.

## Način pretraživanja

Ako vaš uređaj ne odgovara na ONE FOR ALL nakon pokušaja svih izlistanih kodova za vaš brand, potražite vaš kod. Način pretraživanja omogućuje vam da pronađete kod za vaš uređaj pretraživanjem svih kodova u memoriji na ONE FOR ALL. Način pretraživanja može raditi čak i ako vaš brand nije izlistan.

Uvjerite se da je vaš uređaj uključen (ne u stanju mirovanja).

Pritisnite tipku tv na ONE FOR ALL za uređaj koji želite podestiti.

Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).

Pritisnite 9 9 3. Červený LED treperi dva puta.

Usmjerite ONE FOR ALL na vašem televizoru. Sada pritisnite **CH+** dok se vaš televizor ne isključi (pri svakom pritisku na tipku CH+, ONE FOR ALL odašilje POWER signal sa slijedećeg koda u memoriji. Može čaže trebati pritisnuti ovu tipku mnogo puta (do 150 puta) pa vaš molimo da budete strpljivi.

Čim se vaš televizor isključi, pritisnite kod **SETUP** da pohranite.

## Programiranje

Bilo koju funkciju s bilo kojega daljinskog upravljača možete prenijeti na daljinski upravljač One For All. Za početak pronađite sve izvorne daljinske upravljače i provjerite imaju li ispravne baterije. Da biste prenijeli funkcije s jednog upravljača na drugi, postavite izvorni daljinski upravljač približno 3 cm od OFA-upravljača i okrenite ih jedan prema drugom kako je prikazano u nastavku:



- Odaberite odgovarajući uređaj, npr. **televizor.**
- Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Pritisnite 9 7 5.
- Pritisnite i otpustite tipku na koju želite prenijeti funkciju (primjerice, tipku za uključenje TV-a) – Crvena LED-lampica neprekidno će treperiti.
- Pritisnite i otpustite odgovarajuću tipku na izvornom daljinskom upravljaču, primjerice tipku za uključenje.

### HRVATSKI

## Postavljanje šifri

(Primjer: Postavljanje daljinskog upravljača ONE FOR ALL za televizor)

- Pronađite kod za vaš uređaj na listi kodova.** Kodovi su izlistani putem vrste uređaja i naziva branda. Najpopularniji kod je izlistan prvi. Uvjerite se da je vaš uređaj uključen (ne u stanju mirovanja).
- Pritisnite tipku tv na ONE FOR ALL za uređaj koji želite podestiti.
- Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Unesite vaš (četeroznamenkasti kód uređaja) pomoću brojničnih tipki. Červený LED treperi dva puta.
- Sada, usmjerite ONE FOR ALL prema vašem uređaju i pritisnite POWER. Ako se uređaj isključi, ONE FOR ALL je spreman za rad vašeg uređaja.

### Ako niti jedan od navedenih kodova za vaš brand radi molimo pokušajte Način pretraživanja/Search Code može raditi ako vaš brand nije na popisu uopće.

Kako biste postavili šifru za drugi uređaj, slijedite navedene upute i pritisnite odgovarajuću tipku na uređaju umjesto tipke tv a iz 2. koraka.

## Način pretraživanja

Ako vaš uređaj ne odgovara na ONE FOR ALL nakon pokušaja svih izlistanih kodova za vaš brand, potražite vaš kod. Način pretraživanja omogućuje vam da pronađete kod za vaš uređaj pretraživanjem svih kodova u memoriji na ONE FOR ALL. Način pretraživanja može raditi čak i ako vaš brand nije izlistan.

Uvjerite se da je vaš uređaj uključen (ne u stanju mirovanja).

Pritisnite tipku tv na ONE FOR ALL za uređaj koji želite podestiti.

Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).

Pritisnite 9 9 3. Červený LED treperi dva puta.

Usmjerite ONE FOR ALL na vašem televizoru. Sada pritisnite **CH+** dok se vaš televizor ne isključi (pri svakom pritisku na tipku CH+, ONE FOR ALL odašilje POWER signal sa slijedećeg koda u memoriji. Može čaže trebati pritisnuti ovu tipku mnogo puta (do 150 puta) pa vaš molimo da budete strpljivi.

Čim se vaš televizor isključi, pritisnite kod **SETUP** da pohranite.

## Programiranje

Bilo koju funkciju s bilo kojega daljinskog upravljača možete prenijeti na daljinski upravljač One For All. Za početak pronađite sve izvorne daljinske upravljače i provjerite imaju li ispravne baterije. Da biste prenijeli funkcije s jednog upravljača na drugi, postavite izvorni daljinski upravljač približno 3 cm od OFA-upravljača i okrenite ih jedan prema drugom kako je prikazano u nastavku:



- Odaberite odgovarajući uređaj, npr. **televizor.**
- Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Pritisnite 9 7 5.
- Pritisnite i otpustite tipku na koju želite prenijeti funkciju (primjerice, tipku za uključenje TV-a) – Crvena LED-lampica neprekidno će treperiti.
- Pritisnite i otpustite odgovarajuću tipku na izvornom daljinskom upravljaču, primjerice tipku za uključenje.

### ROMÂNĂ

## Configurarea codurilor

(Exemplu: Pentru configurarea telecomenzii ONE FOR ALL pentru televizor dvs.)

- Găsiți codul pentru dispozitivul dvs. în lista de coduri.** Codurile sunt specificate în funcție de tipul de dispozitiv și în funcție de denumirea mărcii. Codul cel mai popular este specificat primul. Asigurați-vă că dispozitivul este pornit (nu în stare de veghe).
- Apăsati pe tasta TV de pe telecomanda universală ONE FOR ALL pentru dispozitivul pe care doriți să îl configurați.
- Mențineți apăsată tasta **SETUP** până când LED-ul roșu de sub tasta PORNIRE clipește de două ori (LED-ul roșu va clipi o dată, apoi de două ori).
- Ca ajutorul tastelor numerice, introduceți codul format din patru cifre al dispozitivului. LED-ul roșu va clipi de două ori.
- Apoi, îndreptați telecomanda universală ONE FOR ALL spre dispozitivul dvs. și apăsați pe PORNIRE. Dacă dispozitivul se oprește, telecomanda universală ONE FOR ALL este gata să îl acționeze.

### Dacă nici unul dintre codurile enumerate de marca brand-ului dvs. nu funcționează încercați Metoda de căutare. Cautare cod poate lucra, de asemenea, în cazul în care brand-ul nu este listat la început.

Pentru a seta codul pentru alt dispozitiv urmați instrucțiunile de mai sus și apăsați tasta dispozitivului corespunzător în locul televizorului în etapa 2.

## Metoda de căutare

Dacă dispozitivul dvs. nu răspunde la telecomanda universală ONE FOR ALL după ce ați încercat toate codurile specificate pentru marca dvs., încercați să căutați codul dvs. Metoda de căutare vă permite să găsiți codul pentru dispozitivul dvs. scanând toate codurile incluse în memoria telecomenzii universale ONE FOR ALL. De asemenea, metoda de căutare poate să funcționeze chiar dacă marca dvs. nu este specificată deloc.

U ovom primjeru upravljanje jakosti zvuka (VOL+, VOL- i isključivanje zvuka) na "zvuk televizora":

- Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Pritisnite 9 9 3.
- Apăsati pe 9 9 1. Svetlinični indikator će svetle dva puta.
- Usmjerite ONE FOR ALL na vašem televizoru. Sada pritisnite **CH+** dok se vaš televizor ne isključi (pri svakom pritisku na tipku CH+, ONE FOR ALL odašilje POWER signal sa slijedećeg koda u memoriji. Može čaže trebati pritisnuti ovu tipku mnogo puta (do 150 puta) pa vaš molimo da budete strpljivi.

Čim se vaš televizor isključi, pritisnite kod **SETUP** da pohranite.

### Ako ukloniti uređaj iz upravljanja jakosti zvuka

- Odaberite tipku onog uređaja za koji želite deaktivirati upravljanje jakosti zvuka (npr. HI-FI).
- Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Pritisnite 9 9 3.
- Pritisnite VOL(+). Červený LED treperi četiri puta.

### ROMÂNĂ

## Configurarea codurilor

(Exemplu: Pentru configurarea telecomenzii ONE FOR ALL pentru televizor dvs.)

- Găsiți codul pentru dispozitivul dvs. în lista de coduri.** Codurile sunt specificate în funcție de tipul de dispozitiv și în funcție de denumirea mărcii. Codul cel mai popular este specificat primul. Asigurați-vă că dispozitivul este pornit (nu în stare de veghe).
- Apăsati pe tasta TV de pe telecomanda universală ONE FOR ALL pentru dispozitivul pe care doriți să îl configurați.
- Mențineți apăsată tasta **SETUP** până când LED-ul roșu de sub tasta PORNIRE clipește de două ori (LED-ul roșu va clipi o dată, apoi de două ori).
- Ca ajutorul tastelor numerice, introduceți codul format din patru cifre al dispozitivului. LED-ul roșu va clipi de două ori.
- Apoi, îndreptați telecomanda universală ONE FOR ALL spre dispozitivul dvs. și apăsați pe PORNIRE. Dacă dispozitivul se oprește, telecomanda universală ONE FOR ALL este gata să îl acționeze.

### Dacă nici unul dintre codurile enumerate de marca brand-ului dvs. nu funcționează încercați Metoda de căutare. Cautare cod poate lucra, de asemenea, în cazul în care brand-ul nu este listat la început.

Pentru a seta codul pentru alt dispozitiv urmați instrucțiunile de mai sus și apăsați tasta dispozitivului corespunzător în locul televizorului în etapa 2.

## Metoda de căutare

Dacă dispozitivul dvs. nu răspunde la telecomanda universală ONE FOR ALL după ce ați încercat toate codurile specificate pentru marca dvs., încercați să căutați codul dvs. Metoda de căutare vă permite să găsiți codul pentru dispozitivul dvs. scanând toate codurile incluse în memoria telecomenzii universale ONE FOR ALL. De asemenea, metoda de căutare poate să funcționeze chiar dacă marca dvs. nu este specificată deloc.

U ovom primjeru upravljanje jakosti zvuka (VOL+, VOL- i isključivanje zvuka) na "zvuk televizora":

- Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Pritisnite 9 9 3.
- Apăsati pe 9 9 1. Svetlinični indikator će svetle dva puta.
- Usmjerite ONE FOR ALL na vašem televizoru. Sada pritisnite **CH+** dok se vaš televizor ne isključi (pri svakom pritisku na tipku CH+, ONE FOR ALL odašilje POWER signal sa slijedećeg koda u memoriji. Može čaže trebati pritisnuti ovu tipku mnogo puta (do 150 puta) pa vaš molimo da budete strpljivi.

Čim se vaš televizor isključi, pritisnite kod **SETUP** da pohranite.

### Ako ukloniti uređaj iz upravljanja jakosti zvuka

- Odaberite tipku onog uređaja za koji želite deaktivirati upravljanje jakosti zvuka (npr. HI-FI).
- Zatlačte a podržite stlačene tlačidlo **SETUP**, kým LED indikátor pod tlačidlom POWER (NAPÁJANIE) dvakrát neblinke (červený LED indikátor blikne raz a potom dvakrát).
- Pritisnite 9 9 3.
- Pritisnite VOL(+). Červený LED treperi četiri puta.

### БЪЛГАРСКИ

## Задаване на код

(Пример: За да настроите ONE FOR ALL управление за вашия телевизор)

- Намерете кода на устройството в списъка с кодове.** Кодовете са подредени по тип на устройство и име на марката. Най-популярните кодове са първи. Проверете дали устройството е включено (а не в режим на изчакване).
- Натиснете бутон TV на устройството ONE FOR ALL за устройството, което искате да настроите.
- Натиснете и задръжте бутона **SETUP**, докато червеният светодиод под бутона **POWER** примигне два пъти (червеният светодиод ще мигне веднъж, след което – втори път).
- Въведете свои (четирцифрен код на устройството) с цифровите бутони. Червеният светодиод ще примигне два пъти.
- Сега натиснете ONE FOR ALL към устройството и натиснете **POWER**. Ако устройството се изключи, значи ONE FOR ALL е готово да управлява това устройство.

### Ако нито един от кодовете, изброени за вашата марка дейност, моля опитате Търсене кода. Търсене код може да работи, ако вашата марка не е в списъка на всички.

Чтобы настроить код для другого устройства следуйте вышеописанным инструкциям, только нажмите клавишу соответствующего устройства вместо телевизора в шаге 2.

## Метод на търсене

Ако устройството ви не отговаря на ONE FOR ALL, след като сте опитали всички кодове, изброени за вашата марка, опитайте търсене на кода. Методът на търсене ви позволява да намерите кода за устройството, като сканирате всички кодове, намиращи се в паметта на ONE FOR ALL. Методът на търсене може да работи също и ако марката на вашето устройство е няма в списъка.

U ovom primjeru upravljanje jakosti zvuka (VOL+, VOL- i isključivanje zvuka) na "zvuk televizora":

- Проверете дали устройството е включено (а не в режим на изчакване).
- Натиснете бутона TV на устройството ONE FOR ALL за устройството, което искате да настроите.
- Натиснете и задръжте бутона **SETUP**, докато червеният светодиод под бутона **POWER** примигне два пъти (червеният светодиод ще мигне веднъж, след което – втори път).
- След това натиснете бутона **POWER**.
- Натиснете ONE FOR ALL към телевизора. Сега натиснете **CH+** неколкократно, докато телевизорът се изключи (всички пъти, когато натиснете бутона CH+, ONE FOR ALL изпраща сигнал за включване от следващия код в паметта). Може да се наложи да натиснете този бутон много пъти (до 150 пъти), така че имайте търпение.

Чмогато телевизорът се опресте, натиснете бутона **SETUP**, за да съхраните кода.

### Как да премахнете устройство от контрола на функцията за регулиране на силата на звука

- Изберете бутона на устройството, което искате да деактивирате от регулирането на силата на звука (напр. HI-FI).
- Натиснете и задръжте бутона **SETUP**, докато червеният светодиод под бутона **POWER** примигне два пъти (червеният светодиод ще мигне веднъж, след което – втори път).
- Натиснете 9 9 3.
- Натиснете VOL(+). Светлинният индикатор ще светне 4 пъти.

## Обучение

Дистанционното One For All може да се обучи на всяка функция от всяко друго работещо дистанционно. За да направите това, първо се уверете, че имате на разположение всички ваши оригинални